

Poland-Warsaw: Office-support services

OJ S 29/2014 11/02/2014

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

## Section I: Contracting authority

---

### I.1. Name and addresses

Official name: Sąd Rejonowy dla m. st. Warszawy w Warszawie

Postal address: ul. Marszałkowska 82

Town: Warszawa

Postal code: 00-517

Country: Poland

For the attention of: Katarzyna Kalińska

Fax: +48 226203444

#### Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.warszawa.so.gov.pl/sad-rejonowy-dla-m-st-warszawy.html>

#### Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

the abovementioned address

**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address

### I.2. Type of the contracting authority

Other: Sąd

### I.3. Main activity

Other: Wymiar Sprawiedliwości

### I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

## Section II: Object of the contract

---

### II.1. Description

#### II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Świadczenie usługi polegającej na skierowaniu "Pracowników Tymczasowych" i "Koordynatorów Prawnych" do pracy na rzecz Sądu Rejonowego dla m. st. Warszawy w Warszawie w okresie od dnia 1.3.2014 r. do dnia 31.8.2014 r.

#### II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 27: Other services

Main site or place of performance: Sąd Rejonowy dla m. st. Warszawy w Warszawie.

NUTS code

#### II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

#### **II.1.4. Information about framework agreement**

#### **II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

Świadczenie usługi polegającej na skierowaniu 97 "Pracowników Tymczasowych" i 39 "Koordynatorów Prawnych" do pracy na rzecz Sądu Rejonowego dla m. st. Warszawy w Warszawie w okresie od dnia 1.3.2014 r. do dnia 31.8.2014 r.

#### **II.1.6. CPV code(s)**

79500000 Office-support services, 79610000 Placement services of personnel

#### **II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

#### **II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: no

#### **II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2. Scope of the procurement**

#### **II.2.1. Total quantity or scope**

Świadczenie usługi polegającej na skierowaniu 97 "Pracowników Tymczasowych" i 39 "Koordynatorów Prawnych" do pracy na rzecz Sądu Rejonowego dla m. st. Warszawy w Warszawie w okresie od dnia 1.3.2014 r. do dnia 31.8.2014 r.  
Estimated value excluding VAT: 2 317 795,53 PLN

#### **II.2.2. Information about options**

Options: no

#### **II.2.3. Information about renewals**

This contract is subject to renewal: no

### **II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Start 1.3.2014. Completion 31.8.2014

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions related to the contract**

#### **III.1.1. Deposits and guarantees required**

69 500,00PLN

#### **III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

#### **III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

#### **III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

### **III.2. Conditions for participation**

### **III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: Zamawiający uzna powyższy warunek za spełniony, jeżeli wykonawca wykaże, iż został wpisany do rejestru podmiotów prowadzących agencje zatrudnienia prowadzonego przez marszałka województwa i jest uprawniony do świadczenia takowych usług.

### **III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: Znajdowanie się w sytuacji ekonomicznej i finansowej zapewniającej wykonanie zamówienia - zamawiający uzna powyższy warunek za spełniony, jeżeli wykonawcy wykażą, że posiadają ubezpieczenie odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na sumę ubezpieczenia nie mniejszą niż 500 000,00 PLN (słownie: pięćset tysięcy złotych 00/100).

### **III.2.3. Technical and professional ability**

List and brief description of conditions:

Posiadanie wiedzy i doświadczenia, tj. zamawiający uzna powyższy warunek za spełniony, jeżeli wykonawcy wykażą, że w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie wykonali co najmniej jedną usługę dla sądów powszechnych i prokuratur, przez okres minimum 6 miesięcy o wartości nie mniejszej niż 800 000,00 PLN brutto każda (słownie: osiemset tysięcy złotych 00 /100), przy czym usługa ta zrealizowana była w zakresie świadczenia usług polegających na skierowaniu do pracy biurowej minimum 50 pracowników biurowych miesięcznie (w zakresie prac opisanych jak w przedmiocie zamówienia - załącznik nr 1 do SIWZ) na okres trwający nieprzerwanie 6 miesięcy, do jednego sądu na podstawie jednego zamówienia oraz potwierdzi, że zamówienia zostały wykonane lub są wykonywane należycie.

### **III.2.4. Information about reserved contracts**

#### **III.3. Conditions specific to services contracts**

#### **III.3.1. Information about a particular profession**

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

#### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Type of procedure**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

#### **IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

### **IV.2. Award criteria**

#### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. cena brutto. Weighting 30
2. liczba wykonanych usług. Weighting 70

#### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction will be used: no

#### **IV.3. Administrative information**

##### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

ZP/SR/02/14

##### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

no

##### **IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

##### **IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

14.2.2014 - 15:30

##### **IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

##### **IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Polish.

##### **IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in days: 60 (from the date stated for receipt of tender)

##### **IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

Date: 14.2.2014 - 15:45

Place:

Warszawa

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

#### **Section VI: Complementary information**

---

##### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: yes

Estimated timing for further notices to be published: ok. 6 miesięcy

##### **VI.2. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

##### **VI.3. Additional information**

##### **VI.4. Procedures for review**

###### **VI.4.1. Review body**

Official name: Prezes Urzędu Zamówień

Postal address: ul. Postępu 17

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224567701

Fax: +48 224567700

**Body responsible for mediation procedures**

Official name: Prezes Urzędu Zamówień

Postal address: ul. Postępu 17

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224567701

Fax: +48 224567700

**VI.4.2. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures: Wykonawcom oraz innym osobom przewidzianym ustawą, których interes prawny w uzyskaniu zamówienia doznał lub może doznać uszczerbku w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy, przysługują środki ochrony prawnej przewidziane w Dziale VI ustawy do postępowań o wartości powyżej progu określonego na podstawie art. 11 ust. 8 ustawy.

**VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

7.2.2014